横須賀基地空席広報		<b>広報番号</b> : Announcement No.	NE-97-06(OUF)	
			1st Cut Off: 1 Nov 06	
VACANCY ANNOUNCEMENT		募集締切日:	1 <sup>st</sup> and 15 <sup>th</sup> of each	
		Closing Date	month until filled after	
****** Open Until Filled ******		<b>公</b> 4年日。	the 1 <sup>st</sup> cut off	
		<b>発行日:</b> Date of Issue	10 Oct 06	
1.職種名 Job title (等級 Grade <u>3</u> /語学等級 LAD <u>2</u> )	<b>募集人数</b> No. of	<b>4.募集範囲</b> Area of €		
Food Outlet Manager (Shift Supervisor), #112		Current MLC/IHA Employee within Activity		
「食堂支配人(交代勤務監督)]		図 現 MLC/IHA 従美		
[及主义化人(义1)到伤血目)]	1名		mployee in commuting	
☑ 事務系 (Administrative) □ 技能系 (Blue Collar Trade)	- <b>-</b>	distance		
2.部隊 Activity		□ 現 MLC/IHA 従業員(全在日米軍)		
Navy Exchange, Yokosuka		Current MLC/IHA Employee Japan Wide  ☑ 外部 Off Base Applicant		
Food Services Department,		5.雇用の種類 Type of Employment		
Main Street USA Food Court		3. <b>/在/TIV/作主</b> 規	or Employment	
Cinnabon/SBC		⊠ IHA	П НРТ	
勤務場所 Working Place 横須賀市泊町 Tomari-cho, Yokosuka		京用 Permanent	時給 円	
3.勤務時間 Work Schedule (週 40 時間制 hrww)		□ 限定 Limited Term (カ月 Months )		
勤務日 Work Days 5 days/week				
勤務時間 Work Hours 8 hours/day (during 0900 – 2230)				
休憩 Recess Period 45 minutes/day				
□ 夜勤 Night Shift				
6.職務内容 Duties: Directing and coordinating the activities of a counter(s), snack bar(s) and/or cafeteria(s) including such functions as				
food and supply control, accountability, storage, employee utilization, training and the preparation and execution of budgets. Performs				
other related or incidental duties as assigned. 7.資格要件/身体条件 Qualification / Physical Requirements				
a. One year of general work experience OR completion of 2-years junior college/2-years of technical school or 4-years degree in any				
field.				
b. Knowledge of customer service concepts and practices.				
c. Knowledge of food outlet operation.				
d. Skill in operating personal computer such as Lotus Office and Microsoft Office.				
<ul><li>e. Ability to supervise subordinate employees.</li><li>f. Ability to speak, read and write English at average proficiency level (LAD-2).</li></ul>				
*A handicapped applicant may be accepted, depending on the degree and kind of disability.				
英語力 English Language Proficiency: □必要なし None □初級 Basic ▽			设の能力 Exceptional	
学歴 Educational Background: N/A 免許証/修了証 License/Certificate Required: N/A				

8.提出するもの Application and Associated Documents	職務状況 Working Condition
* ☑ 空席応募用紙 Application for Vacancy Announcement (HROY Form 1) http://hro.cnfj.navy.mil	Works on holidays and
* □ 専門職務経歴書 Resume of Specialized Work Experience (HROY From) http://hro.cnfj.navy.mil	irregular schedule.
*の記入は *Complete in □日本語で Japanese ⊠ 英語で English □ どちらでも Either	
英語の能力を証明するものの写し Certificate of English Proficiency (Copy)	
図 80 円切手を貼付し、応募者の郵便番号·住所·氏名を書いた返信用封筒 (12cm x 23.5cm)	
□ 日本国籍以外の方は、外国人登録証及びパスポート/査証のコピー	
For non-Japanese citizen applicant, copy of Alien Registration and Passport/Visa Copy	
□ 外部応募者でハローワークからの紹介者は、ハローワーク紹介状	
For applicant referred from Hello Work, "Hello Work Referral Card"	

## 9. 応募書類提出先 Office to Submit

内部(現 MLC/IHA 従業員)と外部(非従業員)では、提出先が違います。上記必要提出物をお間違いの無い様、 郵送/提出して下さい。 募集締切日必着。

Office to submit is different for Current MLC/IHA Employees versus Off Base Applicants. Please ensure to submit required application documents to the right office. Applications must be received by the closing date of the Vacancy Announcement:

## 1. 内部(現 MLC/IHA 従業員)提出先 Current MLC/IHA Employees must submit to:

〒238-0001 神奈川県横須賀市泊町1番地,Box 22 〒238-0001 1 banchi Tomari-cho, Yokosuka, Box 22

米海軍横須賀基地日本人雇用課 (N132) COMNAVFJORJAPAN, Human Resources Office (HRO) Yokosuka

内線/Extension 243-8152 JN Employment Division (N132)

\*部隊担当者名 Office/POC: NEX Personnel Office, 軍電 (DSN) 243-5149.

## 2. 外部(非従業員)提出先 Off Base Applicants must submit to:

〒238-0011 神奈川県横須賀市米が浜通 1-6 村瀬ビル4階 〒238-0011 Murase-Bldg. 4F, 1-6 Yonegahama-dori, Yokosuka

(独) 駐留軍等労働者労務管理機構横須賀支部 (LMO/IAA) Yokosuka Branch of LMO/IAA

管理第一係 Management Section

電話番号 Phone 046-828-6959

受付時間:月曜-金曜、0830-1730 (日本の祭日を除く) Operating Hours: Mon-Fri, 0830-1730 (Closed on Japanese Holidays) \*雇用条件等のご質問はこちらにお問い合わせ下さい。Please contact LMO/IAA for questions on conditions of employment.

## 事務処理欄 For Official Use

PD No.: NEX-CINN-003 PD is accurate and current. Certified by Activity: at HRO: ma 10/5 ah 10/6

応募要項を満たしていない場合、選考の対象になりません。Incomplete applications will not be processed. 提出された応募書類はお返ししません。Submitted applications will not be returned.